

Les Brésiliens qui acquièrent des installations de production au Canada ou qui s'allient à des sociétés canadiennes pour ajouter de la valeur aux produits brésiliens au Canada, verront les biens découlant de telles entreprises bénéficier à part entière du traitement accordé en vertu de l'ALENA. C'est ainsi qu'ils auront un meilleur accès aux importants marchés américain et mexicain, et moins de droits à acquitter que les exportateurs opérant directement à partir de leur pays. Cette façon de procéder comporte des avantages tant pour le Canada que pour le Brésil et permet aux sociétés brésiliennes de profiter aujourd'hui de l'ALENA en constituant des alliances stratégiques en prévision du marché mondial de demain, qui sera plus ouvert.

L'année 1995 pourrait marquer le début d'un nouveau volet des relations commerciales et économiques entre le Canada et le Brésil. Nous pouvons accomplir tellement sur le plan bilatéral en nous efforçant ensemble de tirer parti des nouvelles possibilités de commerce et d'investissement issues des réformes économiques brésiliennes et de la force de notre propre performance économique. Nous pouvons également contribuer beaucoup à l'intégration économique des Amériques.

C'est avec cette idée en tête que le premier ministre, M. Chrétien dirigera la mission commerciale au Brésil, en Argentine et au Chili fin janvier 1995. On ne saurait sous-estimer le poids tant politique qu'économique de cette visite, qui fera ressortir sans équivoque l'appartenance du Canada aux Amériques. Le Canada est déterminé à resserrer ses relations avec tous les pays de la région. Il peut jouer un rôle direct dans les affaires de l'hémisphère et constitue un partenaire commercial et économique à la fois important et sympathique.

Il est à noter que la mission commerciale du premier ministre comprendra un certain nombre de participants provenant de petites et moyennes entreprises. Les exportateurs, tant nouveaux qu'expérimentés, verront que la visite du premier ministre favorisera les ventes, les coentreprises, les partenariats et les investissements, qui stimuleront l'emploi et la croissance au Canada et au Brésil. J'espère que vous serez nombreux à participer à cette mission et à nouer des relations commerciales avec les milieux d'affaires extrêmement dynamiques du Brésil et de ses voisins.

Merci.